

Mida see kampaania endast kujutab?

Osana Revoluti **Hispaania pangaautomaatide kampaaniast** („kampaania“) pakub Revolüt võimalikele uutele eraklientidele, kes asuvad **Austrias, Belgias, Bulgaarias, Küprosel, Tšehhi Vabariigis, Taanis, Eestis, Soomes, Prantsusmaal, Saksamaal, Kreekas, Ungaris, Itaalias, Iirimaa, Leedus, Luksemburgis, Liechtensteinis, Lätis, Hollandis, Norras, Sloveenias, Slovakkias, Hispaanias või Ühendkuningriigis** (ühiselt „**sobilikudturud**“) võimalust registreeruda Revoluti erakonto kasutajaks kordumatu kampaania registreerumislingi kaudu, mis kuvatakse Revoluti pangaautomaadis, ja saada oma esimese lõpuleviidud Revoluti kaarditehingu eest 100% rahatagastuse, **mille kohta kehtib maksimaalne piirsumma 10 €** (või samaväärne summa, olenevalt teie krediteeritud Revoluti isikliku konto baasvaluutast) („**rahatagastus**“).

Käesolevates tingimustes („**kampaania tingimused**“) on sätestatud reeglid, mis selle kampaania kohta kehtivad, ning te peate nõustuma nendega ja [isiklike tingimustega](#), mis kehtivad teie Revoluti isikliku konto kohta alati, kui selles kampaanias osalete.

Selles kampaanias osalemiseks peate vastama sobilikkuse kriteeriumitele ja tegema kampaaniatingimustes sätestatud nõutavad toimingud ajavahemikus **1. aprill 2026 (00.00 UTC) kuni 31. oktoober 2026 (23.59 UTC)** („**kampaaniaperiood**“).

Millised on selles kampaanias osalemise eeltingimused?

Selleks, et teid loetaks selles kampaanias „sobilikuks osalejaks“, peate täitma järgmised tingimused:

- teie elukoha aadress peab olema sobilikul turul;
- teil ei tohi praegu ega minevikus olla olnud Revoluti isiklikku kontot ühegi Revoluti kontserni üksuse juures.
-

Lisaks peate enne kampaaniaperioodi lõppu tegema järgmised „**nõutavad toimingud**“:

- **hankima Revoluti kaardi** Revoluti pangaautomaadist Hispaanias (see ei ole nõutav sobilike osalejate jaoks, kes asuvad Ühendkuningriigis või Šveitsis);
- **kasutama oma mobiilseadet, et skannida QR-kood**, mis on kuvatud Revoluti pangaautomaadi ekraanil;
- **klõpsama kampaania kordumatut linki**, kasutades pangaautomaadi ekraanil kuvatud QR-koodi – see link suunab teid Apple App Store'i või Google Play Store'i

lehele, kus peate Revoluti rakenduse alla laadima (kui teil pole Revoluti rakendust veel installitud);

- **avama Revoluti isikliku konto esimest** korda kampaania kordumatu lingi kaudu; ja
- **tegema esimese ehtsa kaarditehingu vähemalt summas 1 € (või valuutaekvivalent)** – makse tuleb teha viie päeva jooksul alates kampaaniaperioodi lõpust.

Selle kampaania raames Revoluti pangaautomaadist väljastatud Revoluti kaardid on ette nähtud ainult EMP elanikele. Mis tahes katse hankida kaarti ebatäpse või vale teabe esitamise teel, nt valides elukohariigiks mõne muu riigi, mitte selle, kus te elate, on kampaaniatingimustega vastuolus.

Revoluti isikliku konto registreerimiseks tuleb teil kasutada selle kampaania raames saadud kordumatut kampaanialinki. Kui registreerute meie rakenduses tavalise konto avamise protsessi kaudu, peate selles kampaanias osalemiseks linkima Revoluti pangaautomaadist väljastatud füüsilise Revoluti kaard oma kontoga.

Esimese kaardimakse saab teha füüsilise või virtuaalse Revoluti kaardiga, mis on seotud teie Revoluti isikliku kontoga. See peab olema päris ost (näiteks tehinguid makseteenuste osutajatega, teiste pangakontodega ja e-rahakottidega ei loeta päris ostudeks).

Kuidas saada oma rahatagastust?

Kui olete sobilik osaleja, krediteerib teie Revoluti isiklikku kontot pakkuv Revoluti kontserni üksus tagasimakse (maksimumsumma 10 € või mõni valuutaekvivalent) teie Revoluti isikliku konto põhisdosse **7 tööpäeva jooksul** pärast nõutavate toimingute tegemist.

Millise muu õigusliku teabega peaksin arvestama?

1. Võime kampaaniat muuta või selle peatada või enneaegselt enne ülal mainitud lõppkuupäeva lõpetada juhtudel, kui meil on mõistlik alus arvata, et kampaaniat kuritarvitatakse või see võib halvendada Revoluti firmaväärtust või mainet. Võime seda teha üksikisiku või kogu kampaania põhiselt.
2. Kui peame kampaaniat muutma või selle peatama või lõpetama enne kampaaniaperioodi lõppu, teavitame teid sellest samal viisil, mille kaudu kampaania välja kuulutati, ja võimaluse korral teatame teile sellest ette meilisõnumi teel.

Kampaania tingimuste mis tahes muudatused ei mõjuta sinu õigusi, kui oled kampaanias juba osalenud.

3. Revolüt ei vastuta otseselt ega kaudselt kannatatud kahju eest, mis on tekkinud Revoluti mõjusfäärist väljas oleva, mõistlikult ettenägematu sündmuse tagajärjel, mille tõttu me ei saa kampaania käitamist plaanitud viisil jätkata. Mitte miski neis tingimustes ei vabasta meid vastutusest ega piira meie vastutust surma, kehavigastuse või kahjude korral, kui see on põhjustatud pettusest või raskest hooletusest. Kui arvate, et teil on õigus saada kampaaniaga seotud teatud hüve, mida teile pole antud enneaegse peatamise või lõpetamise tõttu, võtke ühendust tugimeeskonnaga.
4. Me jätame endale õiguse teile määratud rahatagastus tühistada, kui teile rahatagastuse teeninud makse makstakse teile tagasi, teenisite rahatagastuse pettuse teel, rikute rahatagastuse saamiseks oma Revoluti isiklikule kontole kohaldatavaid tingimusi või saame teada, et te ei järginud ajal, mil rahatagastus teile määrati, käesolevaid kampaaniatingimusi. Me arvestame, et rahatagastus on tühistatud teie nõusolekul ja makse on teie poolt volitatud.
5. Kaotate õiguse rahatagastusele, kui sulgete oma Revoluti isikliku konto või teie konto peatatakse või sellele rakendatakse piiranguid, enne kui pidime rahatagastuse teie kontole krediteerima või ajavahemikus, mis jääb rahatagastuse tingimuste täitmise ja selle kättesaamise vahele.
6. Revoluti kontserni üksuste töötajatel, esindajatel, töövõtjatel ja mis tahes sidusettevõtjatel või mis tahes partneritel, kellega tegime koostööd pangautomaatide seadistamisel, pole õigust selles kampaanias osaleda.
7. Visa ei vastuta selle kampaania haldamise eest.
8. Revolüt peab töötleva teie isikuandmeid, et meie kohustusi nende kampaaniatingimuste kohaselt täita. Lisateavet selle kohta, kuidas me isikuandmeid töötleme, leiate meie [klientide privaatsusavaldusest](#).
9. Tingimused on avaldatud inglise keeles ja võivad olla tõlgitud ka teistesse keeltesse. Järgmisest tabelist saate teada, millises keeles tingimused kehtivad teie konto kohta ja on juriidiliselt siduvad, sõltuvalt üksusest, kes pakub teile teie isiklikku kontot.
10. Selles kampaanias osalemisega kinnitate, et mõistate, et kõigile hüvedele, mille saate selle kampaania osana, võidakse rakendada teie elukohariigi ja/või kohaliku territooriumi, mille maksuresident te olete, tulumaks. Teie vastutate täielikult mis tahes maksude maksmise eest, mis võivad hüve saamisega kaasneda. Revolüt ei vastuta ühegi maksukohustuse eest, mis võib kaasneda selle kampaania osaks oleva mis tahes hüve saamisega.

11. **Hispaania residendid.** Võtke arvesse, et rahatagastuse suhtes kohaldatakse üksikisiku tulumaksu kinnipeetava vallasvaratuluna (vastavalt kohaldatavatele õigusaktidele ja ilma et see piiraks provintsi maksusüsteemide sätete kohaldamist). Rahatagastuse saajana peate deklareerima vallasvarast saadud tulu oma säästumaksubaasis summana, mis võrdub saadud rahatagastuse täissummaga, ja võite kinnipeetud summa oma üksikisiku tulumaksu baasist maha arvata. Rahatagastuse kogusumma on rahatagastus ise pluss maks, mille oleme kohustatud kinni pidama. Me peame sellelt summalt kinni 19% maksumäära ja rahatagastuse summaks on selle arvutuse lõpptulemus.

Seda kampaaniat korraldab ja pakub teile Revoluti kontserni üksus, kes on teie Revoluti isikliku konto teie jaoks avanud. Kui teil on selle kampaania kohta kaebus, saate selle esitada otse asjaomasele üksusele. Allpool on esitatud Revoluti kontserni kõigi üksuste registrijärgne aadress, ülimuslik keel ning asjakohased seadused ja kohtud, mille pädevusse kuulub mis tahes vaidluse lahendamine, mis teil võib seoses selle kampaaniaga tekkida. Saate ka tugineda oma elukohariigi kohustuslikele tarbijakaitsereeglitele ja -seadustele.

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgne aadress	Nende kampaaniat in gimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millel on vastav pädevus	Ülimuslik keel
Revolut Ltd	30 South Colonnade, London E14 5HX, Ühendkuning riik	Inglismaa õigus	Inglismaa ja Walesi kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniat in gimuste ingliskeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse ingliskeelset versiooni.
Revolut Bank UK Limited Revolut Bank UK Ltd (CRN: 12871051) on pank, mille tegevusloa on välja andnud	30 South Colonnade, London E14 5HX, Ühendkuning riik	Inglismaa õigus	Inglismaa ja Walesi kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniat in gimuste ingliskeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv.

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgrne aadress	Nende kampaaniatiginimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millel on vastav pädevus	Ülimuslik keel
Prudential Regulation Authority (FRN: 981170) ning mille tegevust reguleerivad Financial Conduct Authority ja Prudential Regulation Authority.				Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse ingliskeelset versiooni.
Revolut Bank UAB	Konstitucijos ave. 21B, 08130 Vilnius, Leedu	Leedu õigus	Leedu või Šveitsi kohtud (või kohtud mis tahes EL-i liikmesriigis, kus te elate).	Kohaldatakse nende kampaaniatiginimuste ingliskeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse ingliskeelset versiooni. Kui seaduse kohaselt tuleb aga kasutada kohalikku keelt, on ülimuslik kohalik keel.
Revolut Bank UAB, mis tegutseb Iirimaa oma Iirimaa filiaali kaudu	2 Dublin Landings, North Dock, Dublin 1, Iirimaa	Iirimaa õigus	Iirimaa pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatiginimuste ingliskeelset versiooni, mis on ülimuslik,

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgne aadress	Nende kampaaniatingimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millel on vastav pädevus	Ülimuslik keel
				lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse ingliskeelset versiooni.
<p>Revolut Bank UAB, mis tegutseb Prantsusmaal oma Prantsusmaa filiaali kaudu ning allub krediitiasutuseks Leedu keskpanga ja Euroopa keskpanga regulatsioonidele ning mille tegevusloa on väljastanud Autorité de contrôle prudentiel et de résolution (ACPR). Kontakt: support@revolut.com.</p>	<p>10 avenue Kléber, 75116 Paris, France (SIREN 917 420 077)</p>	<p>Prantsusmaa õigus</p>	<p>Kui te pole rahul sellega, kuidas oleme teie kaebusega tegelema saanud, saate selle tasuta edastada asutusele Médiateur de l'Association française des Sociétés Financières (ASF). Saate sellest kampaaniast esimese 14 päeva jooksul alates osalemisest tasuta loobuda, ilma et peaksite seda kuidagi põhjendada, kui annate meile sellest teada Revoluti rakenduse kaudu või saadate meilisõnumi</p>	<p>Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste prantsuskeelsed versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse prantsuskeelsed versiooni.</p>

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgne aadress	Nende kampaaniatingimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millele on vastav pädevus	Ülimuslik keel
			aadressil support@revolut.com (loobumisvorm), juhul kui kampaania pole veel täielikult läbi viidud või lõppenud.	
Revolut Bank UAB, Sucursal en España	Maksukohustustlase number W0250845E, nõuetekohaselt registreeritud Madridi äriregistris, köide 44863, leht 1, jaotis 8, leht M-789831 ja Hispaania pangas numbriga 1583. Selle aadress on Príncipe de Vergara 134, 4 planta, 28002, Madrid (Hispaania).	Hispaania õigus	Hispaania pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste hispaaniakeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse hispaaniakeelset versiooni.
Revolut Bank UAB, mis tegutseb oma filiaali kaudu Hollandis	Barbara Strozzilaan 201,1083 HN Amsterdam, Holland	Hollandi õigus	Hollandi pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste hollandikeelset versiooni, mis on ülimuslik,

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgne aadress	Nende kampaaniatingimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millel on vastav pädevus	Ülimuslik keel
				lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse hollandikeelset versiooni.
Revolut Bank UAB, mis tegutseb oma filiaali kaudu Belgias	Silver Square, Sq. de Meeûs 35, 1000 Bruxelles, Belgia	Belgia õigus	Belgia pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste ingliskeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse ingliskeelset versiooni.
Revolut Bank UAB, Zweigniederlassung Deutschland	FORA Linden Palais, Unter den Linden 40, 10117 Berliin, Saksamaa	Saksamaa õigus	Saksamaa pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste saksakeelset versiooni, mis on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse saksakeelset versiooni.
Revolut Bank UAB-Succursale Italiana	Via Dante 7, 20123 Milano, Itaalia	Leedu õigus	Itaalia pädevad kohtud.	Kohaldatakse nende kampaaniatingimuste itaaliakeelset versiooni, mis

Revoluti kontserni üksus/filiaal	Registrijärgne aadress	Nende kampaaniatingimuste kohta kehtiv õigus	Kohtud, millele on vastav pädevus	Ülimuslik keel
				on ülimuslik, lõplik ja siduv. Mis tahes kohtumenetluses kasutatakse itaaliakeelset versiooni.
Revolut Bank UAB Ungari filiaal, mis on Revolut Bank UAB Ungari filiaal	Szervita tér 8, 1052 Budapest, Ungari	Ungari õigus.	Ungari pädevad kohtud.	Käesolevate tingimuste ungari keelne versioon on ingliskeelse versiooni suhtes ülimuslik ja seda kasutatakse kõigis kohtumenetlustes.